

# OCR

Oxford Cambridge and RSA

## Monday 13 June 2016 – Morning

### GCSE CLASSICAL GREEK

**B402/01** Classical Greek Language 2 (History)



Candidates answer on the Question Paper.

**OCR supplied materials:**

None

**Other materials required:**

None

**Duration:** 1 hour



Candidate forename		Candidate surname	
-----------------------	--	----------------------	--

Centre number						Candidate number				
---------------	--	--	--	--	--	------------------	--	--	--	--

#### INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

- Write your name, centre number and candidate number in the boxes above. Please write clearly and in capital letters.
- Use black ink.
- Answer **all** the questions.
- Read each question carefully. Make sure you know what you have to do before starting your answer.
- Write your answer to each question in the space provided. If additional space is required, you should use the lined page at the end of this booklet. The question number(s) must be clearly shown.
- Do **not** write in the bar codes.

#### INFORMATION FOR CANDIDATES

- The number of marks is given in brackets [ ] at the end of each question or part question.
- The total number of marks for this paper is **60**.
- This document consists of **8** pages. Any blank pages are indicated.

Answer **all** the questions.

Read the passage and answer the questions.

*The Athenians suffer a major disaster far from home.*

οἱ δὲ Ἀθηναῖοι ἐν τῇ Σικελίᾳ ἐμάχοντο· ἠλπίζον γὰρ τὴν νῆσον αἰρήσειν, διότι πλουσιωτάτη ἦν. οἱ μὲντοι Λακεδαιμόνιοι, πολέμιοι ὄντες τῶν Ἀθηναίων, νῦν ἐβοήθουν τοῖς τῆς Σικελίας ἐνοίκους. τέλος δὲ ἐν λιμένι τινὶ ἦν μεγάλη ναυμαχία, ἐν ἣ οἱ Ἀθηναῖοι ἐνικήθησαν. πολλῶν νεῶν ἐνθάδε διαφθαρεισῶν, πλεῖστοι ναῦται ἐν τῇ θαλάσῃ ἀπέθανον· οἱ δὲ ληφθέντες ἐγένοντο αἰχμάλωτοι. καὶ οἱ νικήσαντες ἀπέκτειναν τοὺς τῶν Ἀθηναίων δύο στρατηγούς.

πρότερον μὲν οἱ ἄλλοι Ἕλληνες ἢ ἐθαύμαζον ἢ ἐφοβοῦντο τοὺς Ἀθηναίους, ὡς ἰσχυροτάτους ὄντας κατὰ θάλασσαν. νῦν δὲ οἱ Ἀθηναῖοι τοσαύτην συμφορὰν ἔπαθον ὥστε ἐκ τοῦ μεγίστου ναυτικοῦ αὐτῶν οὐδὲν ἔμενεν.

### Name

Σικελία, Σικελίας, ἡ

Sicily

### Vocabulary

ναυμαχία, ναυμαχίας, ἡ

naval battle

**1** οἱ δὲ Ἀθηναῖοι ἐν τῇ Σικελίᾳ ἐμάχοντο· ἠλπίζον γὰρ τὴν νῆσον αἰρήσειν, διότι πλουσιωτάτη ἦν.

**(a)** What were the Athenians doing?

..... [1]

**(b)** What did they hope to achieve, and why?

.....

.....

..... [3]

3

- 2 οἱ μέντοι Λακεδαιμόνιοι, πολέμιοι ὄντες τῶν Ἀθηναίων, νῦν ἐβοήθουν τοῖς τῆς Σικελίας ἐνοίοις.

The Spartans were enemies of the Athenians. What were they now doing?

.....  
..... [2]

- 3 τέλος δὲ ἐν λιμένι τινὶ ἦν μεγάλη ναυμαχία, ἐν ἣ οἱ Ἀθηναῖοι ἐνίκηθησαν.

(a) Where did the naval battle take place?

..... [1]

(b) What was the result of the battle?

..... [1]

- 4 πολλῶν νεῶν ἐνθάδε διαφθαρεῖσιν, πλείστοι ναῦται ἐν τῇ θαλάσῃ ἀπέθανον· οἱ δὲ ληφθέντες ἐγένοντο αἰχμάλωτοι.

Many of the Athenians' ships were destroyed. Explain fully what other losses they suffered.

.....  
.....  
.....  
..... [4]

- 5 καὶ οἱ νικήσαντες ἀπέκτειναν τοὺς τῶν Ἀθηναίων δύο στρατηγούς.

What happened to the two Athenian generals?

.....  
..... [2]

- 6 πρότερον μὲν οἱ ἄλλοι Ἕλληνας ἢ ἐθαύμαζον ἢ ἐφοβοῦντο τοὺς Ἀθηναίους, ὡς ἰσχυροτάτους ὄντας κατὰ θάλασσαν.

Why had the other Greeks previously either admired or feared the Athenians?

.....  
..... [2]

- 7 νῦν δὲ οἱ Ἀθηναῖοι τοσαύτην συμφορὰν ἔπαθον ὥστε ἐκ τοῦ μεγίστου ναυτικοῦ αὐτῶν οὐδὲν ἔμενεν.

Explain fully why the disaster the Athenians had now suffered was so serious.

.....  
.....  
.....  
..... [4]

**PLEASE DO NOT WRITE ON THIS PAGE**

**Turn over for the next question**

Read the rest of the story.

*News of the defeat is received in Athens in an unusual way, but later confirmed.*

μετὰ δὲ ὀλίγας ἡμέρας ξένος τις πρὸς τὸν Πειραιέα ἀφίκετο. ἐν κουρείῳ καθίσας περὶ τῆς ἐν Σικελίᾳ συμφορᾶς ἔλεγε, νομίζων πάντας τοὺς Ἀθηναίους ἤδη πυθέσθαι. οἱ μέντοι πολῖται οὐπω ἔγνωσαν τί ἐγένετο. ὁ οὖν κουρεὺς εἰς τὴν πόλιν ὡς τάχιστα ἔδραμεν, ὡς ταῦτα ἐν τῇ ἀγορᾷ ἀγγελῶν. καὶ πάντες οἱ ἐκεῖ ἀκούσαντες μάλιστα ἐφοβήθησαν.

ἔπειτα δὲ οἱ ἄρχοντες, τὴν ἐκκλησίαν εὐθὺς καλέσαντες, ἤρουντο τὸν κουρέα “πῶς ταῦτα ἔμαθες;” ἐπεὶ δὲ ἀποκρινόμενος εἶπεν ὅτι οὐδὲν περὶ τοῦ ξένου οἶδεν, οὐκ ἐπίστευσαν τῷ λόγῳ. ἔδοξεν οὖν τῇ ἐκκλησίᾳ κολάζειν τὸν κουρέα ὡς οὐκ ἀληθῆ λέγοντα καὶ φόβον ἐν τῇ πόλει παρέχοντα. καὶ δὴ δεινὰ ἔπαθεν ἂν ὁ κουρεὺς, εἰ μὴ ἄλλοι ἄγγελοι ἀπὸ τῆς Σικελίας τότε ἀφίκοντο. οὗτοι γὰρ τὰ αὐτὰ ἠγγειλαν περὶ τοῦ ναυτικοῦ διαφθαρέντος. οἱ οὖν Ἀθηναῖοι αὐτοί, οὔτε ναῦς οὔτε χρήματα ἔχοντες, νῦν ἐφοβοῦντο τοὺς πολεμίους.

### Names

Πειραιεύς, Πειραιέως, ὁ  
Σικελία, Σικελίας, ἡ

Piraeus (*the port of Athens*)  
Sicily

### Vocabulary

κουρεῖον, κουρείου, τό  
οὐπω  
κουρεὺς, κουρέως, ὁ  
ἄρχων, ἄρχοντος, ὁ

barber's shop  
not yet  
barber  
magistrate

8 Translate the rest of the story into good English.

[40]

.....

.....

.....

.....

.....

.....

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

**END OF QUESTION PAPER**

**ADDITIONAL ANSWER SPACE**

If additional answer space is required, you should use the following lined page. The question number(s) must be clearly shown in the margins.

A large rectangular area with a vertical line on the left side and horizontal dotted lines across the page, providing space for writing answers.



**Copyright Information**

OCR is committed to seeking permission to reproduce all third-party content that it uses in its assessment materials. OCR has attempted to identify and contact all copyright holders whose work is used in this paper. To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced in the OCR Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download from our public website ([www.ocr.org.uk](http://www.ocr.org.uk)) after the live examination series.

If OCR has unwittingly failed to correctly acknowledge or clear any third-party content in this assessment material, OCR will be happy to correct its mistake at the earliest possible opportunity.

For queries or further information please contact the Copyright Team, First Floor, 9 Hills Road, Cambridge CB2 1GE.

OCR is part of the Cambridge Assessment Group; Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.